

雅萱 编著

# 雅·魅

——行走在中国熊猫之都

四川出版集团 四川人民出版社

世界上第一只大熊猫在这里科学发现、第一片茶叶在这里采撷  
茶马古道上，背夫沉重的足音仍在耳畔回响……

俊秀大渡河、豪情青衣江

滋养了世人瞩目的远古文明

曾经的青衣羌国，旷世传奇在烈烈汉风中精彩继续

雅雨滋润、雅鱼鲜美、雅女灵动

这里是雅安

北纬30° 神秘线穿越的地方



# 雅 魅

四川出版集团 四川人民出版社  
雅黄 编著



伟大的文明，  
总是由著名的江河滋润而成。  
雅安的七县一区，  
就是缀在青衣江、大渡河上的八粒明珠。



图书在版编目(CIP)数据

雅魅 / 雅萱编著. — 成都: 四川人民出版社, 2011.3  
ISBN 978-7-220-08277-1

I. ①雅… II. ①雅… III. ①散文—作品集—中国—  
当代 IV. ①I267

中国版本图书馆CIP数据核字(2011)第029761号



## 雅魅——行走在中国熊猫之都

雅萱 编著

责任编辑  
技术设计  
英文翻译  
责任校对  
责任印制

秦蜀鄂  
林雪红  
毛 堃  
刘 静  
李 剑 孔凌凌

出版发行

四川出版集团 (成都市槐树街2号)  
四川人民出版社

网 址

<http://www.scpph.com>  
<http://www.booksss.com.cn>  
E-mail: scrmcbsf@mail.sc.cninfo.net

发行部业务电话  
防盗版举报电话

(028)86259459 86259455  
(028)86679524

制 版

四川胜翔数码印务设计有限公司

印 刷

四川省印刷制版中心有限公司

成品尺寸

175mm × 240mm

印 张

12.5

字 数

250千

版 次

2011年3月第1版

印 次

2011年3月第1次

书 号

ISBN 978-7-220-08277-1

定 价

40.00元

■ 版权所有·侵权必究

本书若出现印装质量问题, 请与我社发行部联系调换  
电话: (028)86259624



## 心灵的旅行

吴 旭

在地球充满奥秘的北纬30°线上，在中国的西南，在四川盆地向世界屋脊跃升的起点，有这样一片神奇的土地——雅安。

这里，森林广袤，峰奇谷幽，清流激湍；大熊猫从300万年前蹒跚走来，鸽子花从远古飘然而至。这里，享尽了大自然物华天宝的恩宠。古人类曾在这里刀耕火种；神秘青衣羌国、云端茶马古道，诉说着岁月悠远和治化的传奇。

伟大的文明，总是由著名的江河滋润而成。尼罗河灌溉了古埃及文明，恒河哺育了古印度文明；而绵绵不绝的中华文明，更是因为我们拥有长江、黄河两大母亲河。

雅安丰富的自然、历史和文化，也正是源于青衣江和大渡河这两条母亲河的滋养。

青衣江，古称若水、平羌江，发源于邛

## Travel for the Spirit

Wu Xu

In the Sichuan Basin of Southwest China along Earth's mysterious 30th Parallel, at the starting point of Sichuan Basin's ascent to the roof of the world, there lies a stretch of mystical land: Ya'an.

There, you can find vast forests, secluded valleys, clean torrents, giant pandas which have existed on earth for 3 million years, and fragrant dove flowers from remote antiquity. With generous natural endowments, this land has witnessed the slash-and-burn cultivation of ancient people, the mysterious Qingyi Qiang Kingdom and Tea Horse Road.

Great civilizations are always established along the ebb and flow of famous rivers. The Nile River nourished the ancient Egyptian civilization, while the Ganges nurtured the ancient Indian civilization. To an even greater extent the everlasting Chinese civilization has been dependent on the Yangtze and Yellow Rivers.

Rich in nature, history and culture, Ya'an also finds it's



● 青衣江大桥  
● Qingyi River Bridge

一段历史远去了，一条江从历史的深处流出来。“全球最长汉白玉栏杆”，会不会让我们产生“时间跨度”“历史纵深”这样的联想。

岷山脉与夹金山之间的蜀西营，主源为宝兴河，在飞仙关与天全河、荥经河汇合，称青衣江，飞仙关以上为上游，飞仙关以下为下游。

大渡河，古称沫水，发源于巴颜喀拉山南麓，在四川丹巴县与大小金川汇合后称大渡河。

雅安的二县一区，就是缀在青衣江、大渡河上的八粒明珠。

任何一种文化皆由这一区域的生存环境所决定。青衣江、大渡河流经雅安两个不同区域，同时也塑造了两种不同文化。青衣江区域的文化，人们习惯称其为“雅文化”；而大渡河区域的文化，人们习惯称其为“黎文化”。

以大相岭为界，北面的青衣江蜿蜒而去，南面的大渡河奔腾而来。

北面细雨霏霏，温润妩媚，山清水秀，植被丰茂，其滋养的雅文化明媚雅致，清新柔美。

南面艳阳普照，晴明高旷，峻岭峭壁，金风飒飒，其哺育的黎文化雄

origins from the resources of the Qingyi and the Dadu Rivers.

Qingyi River, called in ancient times “Ruoshui” and “Pingqiangjiang”, has its origin in Shuxiying between the Qionglai Mountain Range and the Jiabin Mountain. Its main source is Baoxing River, which meets Tianquan River and Yingjing River at Feixian Pass, the point where Qingyi River got its name as well as the dividing line between the upper and lower reaches of Qingyi River.

Dadu River, called “Moshui” in ancient times, has its origin in the south foot of Bayankela Mountain. After meeting the Greater Jinchuan and Lesser Jinchuan in Danba County, the river is thus named.

Ya'an's seven counties and one district are eight brilliant pearls along the banks of Qingyi and Dadu Rivers.

Any culture in any region is determined by the living conditions of the region. Qingyi River and Dadu River flow through two different areas of Ya'an and have shaped two different cultures. With Daxiangling Mountain Range as border for the region, Qingyi River zigzags in the northern section featuring pleasant drizzle, beautiful landscape and exuberant vegetation; while Dadu River gallops in the southern portion featuring plenty sunshine, chilly wind, high mountain ranges and precipitous cliffs. The people of the Qingyi River cultural region were elegant and refined, thus called the “Ya Culture”. Those in the Dadu River cultural region were considered unconstrained, unsophisticated and straightforward, and called the “Li Culture”.

奇古朴，阳刚大气。

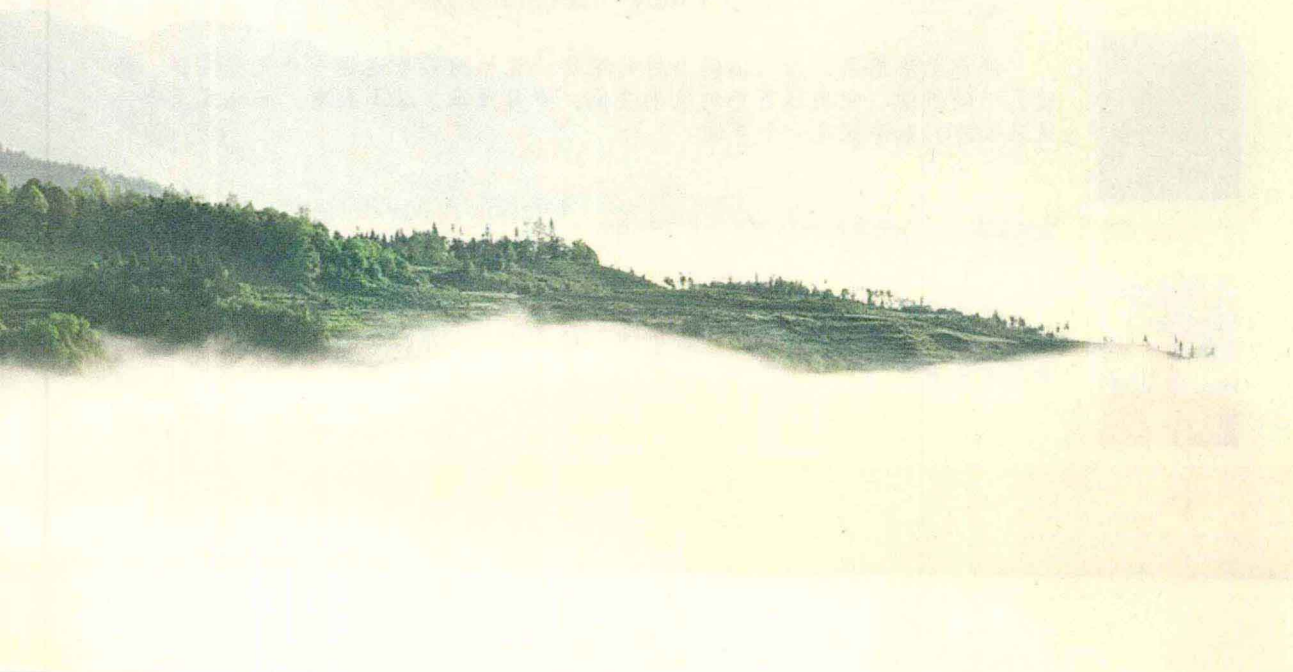
两条江河、两片天地、两种文化，阴阳和谐，滋生万物。在祖国浩瀚的文化海洋里，雅安文化以其深厚和丰富，成为一股连绵不绝的清流。

江山胜迹，人文共享。让我们沿着这蜿蜒的书径，穿行于自然的天堂、文化的森林，进入梦幻中的伊甸园，进行一次独特的心灵旅行，感受一次别样的人生洗礼。



Two rivers, two regions and two cultures are harmoniously integrated here. Amidst China's vast cultural ocean, the profound and rich Ya'an Culture is like an ever-flowing clear stream.

The pages of this book will walk you through a natural heaven and cultural forest. On a special journey of the soul in a living Eden, we will enter Ya'an to have a unique experience in our life.





### 宝兴·林海

Ocean of exuberant forests in Baoxing

这个神秘的地方，她的名字自来于中国最古老的文献之一《礼记·中庸》。

“草木生之，禽兽聚之，宝藏兴焉”——这几句话不但是对这块宝地的赞美，更像是为她度身而作的颂辞。

## 编委名单

|      |     |     |     |     |     |
|------|-----|-----|-----|-----|-----|
| 主 编  | 吴 旭 |     |     |     |     |
| 学术顾问 | 霍 巍 |     |     |     |     |
| 整体策划 | 崔 巍 | 饶 洁 |     |     |     |
| 执行主编 | 张 苹 |     |     |     |     |
| 编 委  | 李 蓉 | 陈 果 | 彭贵康 | 陈书谦 |     |
| 撰 稿  | 黄全彦 | 崔 巍 | 饶 洁 | 刘明江 | 赵良治 |
|      | 高富华 | 袁久胜 |     |     |     |
| 版式设计 | 林雪红 | 张 苹 | 刘明江 | 凌作涵 |     |
| 英文翻译 | 毛 堃 |     |     |     |     |
| 图片摄影 | 郑素琼 | 刘南康 | 高华康 | 谢应辉 | 刘鲁军 |
|      | 王宗荣 | 黄洪安 | 陶雄辉 | 周万龙 | 袁 明 |
|      | 王 永 | 黄继元 | 李万平 | 高屯子 | 曹枝清 |
|      | 刘祯祥 | 魏天诚 | 杨旭松 | 张国军 | 黄 健 |
|      | 晏正常 | 胡小平 |     |     |     |

(部分图片未联系到作者, 请本人与出版单位联系, 以奉稿酬)

# 目录

## CONTENTS



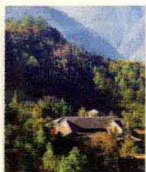
### 惊世发现大熊猫 A Startling Discovery: The Legend of the Panda /001

1869年3月的一天，一次偶然邂逅，让一位深入中国西南边陲的法国传教士从此名留青史。一个震惊世界的伟大发现……而有史以来，世上还从未有哪一种生物能以如此之快的速度风靡全球。



### 深山宝库 Treasure Trove from the Deep Mountains /008

寒冬来临，飞雪飘零，熊猫会直接到当地村民家寻觅食物。安睡家中的人们，突然听得厨房传来“咣当”的饭锅翻倒的响声，拉开电灯一看，却见一只熊猫趴在锅边，正“叭嗒叭嗒”吃着香喷喷的玉米糊糊。熊猫抬起头来，和伫立门口的主人温情对视。



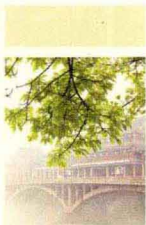
### “达维庙” Dengchi Valley Cathedral /014

谁都无法想象，在这偏僻山村的深处，竟然隐藏着这样一座气势恢弘、精致灵巧的教堂。它历经百年的风雨洗刷，岁月侵蚀，深山寂寞，而屹立至今，风采如昨，本身就是一个奇迹。



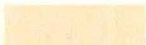
### 砣砣：神秘的嘉绒藏族 Qiaoqi: A Mysterious Gyarong Tibetan Township /019

歌声响起，砣砣原生态多声部民歌特有的众多和声相互穿插迂回，此起彼伏，响遏行云。这样动人心魂的歌声，曾让很多人在聆听的时候感动得一句话都说不出。



## “青衣羌国”之谜 Looking for the Qingyi Qiang Kingdom /027

青衣羌人骁勇善战，早在武王伐纣时就曾跟随周武王参与著名的牧野之战。立国七百余年中，青衣羌国与蜀、秦、汉有过怎样惊心动魄的斗争和可歌可泣的故事呢？



## 追寻汉魂 Seeking the Han Dynasty Spirit /033

汉魂一脉，勃勃生机。在雅安各地散落的汉代文物蔚为大观，石阙、石兽、石碑以及画像石砖等，无论是人物刻画、意境渲染、还是书法造詣、风骨气韵，都堪称汉代文化的奇峰峻岭，给人以登临绝顶，一览众山的气派和传神。



## 姜庆楼 Jiang Qing Building /043

当影像以凌驾一切之势席卷世界的每个角落，在这样的光影圈里，戏曲的处境显得有些尴尬和无奈。不过，芦山的“花灯”和“庆坛”却以四川民间最为生动热闹的戏剧形式，默默等待焕发新生的一天。



## 二郎山 Erlang Mountain /051

——川藏线上的第一道咽喉险关

“千里川藏险，险在二郎山；二郎山道险，险在垭口段”，这段流传甚广的顺口溜正是“天险”的真实写照。在二郎山上，雾、雨、雪可能会接踵而至，奇花野草、珍禽异兽随处可见。透过二郎山上的雪花，东望雅安，云雾缥缈，西看甘孜，阳光明媚，山险景奇。





## 千年茶马道 The Millennium Tea-Horse Road /058

“蜀道难，难于上青天”，李白笔下的蜀道是北出剑阁的剑南道。但在四川，却还有这样一条还不太为人所知的道路，其艰险程度不仅数倍难于剑南道，且被赋予了更多的传奇色彩。

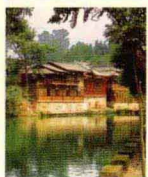
## 背夫，行在山横水远 Porters' Arduous Trek /069

为了养家糊口，他们走上了这条艰苦卓绝的谋生之路。古往今来，每个人都是在大地上行走，但有多少人记得自己走过怎样的脚步？对茶马古道上的背夫来说，每一个脚步都可谓刻骨铭心。



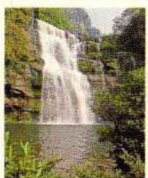
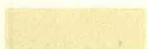
## 品味“三雅” Interpreting the “Three Ya’s” /076

世人皆道雅安好，有雅雨之润、雅女之美、雅鱼之鲜，传说这是女娲娘娘青眼有加的结果。其实三雅仅是雅安千般风景、万种风情的代表，那里的一切都值得世人万般探寻。



## 品鉴上里 Picturesque Shangli Ancient Town /081

今天的古镇，动辄讲千年历史，其实以木头为建材的中式房屋，面对水火白蚁等天敌，难有千年不毁之说。今人如能看到上里这般规模的明清风貌建筑，也算得有福之人了。



## 雨城观水 The Waters of Ya'an /090

雅安一定是水做成的城市。无论江水、溪水、湖水、瀑水，各有美姿美态，让人叹为观止。更为神奇的是泉水，白马泉的潮音、喷珠泉的奇景皆名扬天下，其神秘难测之处，就连地质专家都赞叹世所罕见。



## 禹贡蒙山天下清 The Enchanting Mount Mengding /097



四川有三大名山，峨眉得一“秀”字，青城得一“幽”字。至于蒙顶，奈此清风拂清夜，更兼清泉煮清茶，可谓“蒙顶天下清”。也唯此青山，方才有天下闻名的蒙山顶上茶。



## 扬子江心水 蒙山顶上茶 Tea in Mount Mengding /103



在民间，“扬子江心水，蒙山顶上茶”是人们耳熟能详的口谚，流传甚广。从唐至宋，蒙顶山贡茶更是誉满朝野。《白云岩茶诗》中有“若教陆羽持公论，应是人间第一茶”的赞誉。《谢人寄蒙顶新茶》诗曰：“蜀土茶称圣，蒙山味独珍”，一个“称圣”，一个“独珍”，给蒙顶山茶作了最恰当的评价。



## 茶中佛唱 Tea in Buddhism /108



在茶文化的历史中，雅安蒙顶茶有着极其特殊的地位。蒙茶，曾作为贡茶进入皇家，也曾作为边茶惠及百姓。但说到茶和佛教的关系，蒙顶的禅茶一味，绝对影响深远，流布至今。



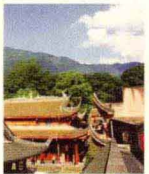
## 北温带的植物奇珍 The Beautiful Dove Flowers /116



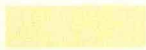
珙桐号称“植物界的大熊猫”，在世界其他地区已濒临灭绝，即使生长，也只是零零星星，极少成片成林。而在雅安荣经，竟有8万亩野生珙桐林，实在让人感叹造化之奇，也让人感叹上天竟然如此眷顾这方水土。



## 云峰古刹 The Ancient Yunfeng Temple /121

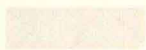


云峰寺是全国仅有的三处辟支佛道场，其体悟方式在佛教中独一无二。而寺中的两棵桢楠古木尤为珍贵。过去的皇家宫殿大都采用桢楠建造，以显示皇家的华贵气派。如今全国其他地方的桢楠已几乎绝迹，可云峰寺竟生长着一百多株。



## 大美黑砂 Yingjing Claywares /127

荣经黑砂和宜兴紫砂同为国家非物质文化遗产，可谓各有千秋。但和紫砂的风靡相比，黑砂黯淡了许多。如今这种纯手工的工艺品，在这个世界上正变得越来越稀有。



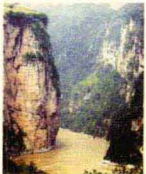
## 翻越大相岭 Daxiangling Mountain Range /133

传说西汉地方官王阳来到大相岭九折坂，见山势凶险高峻，道路曲折崎岖，当即惨然色变，说道：“家中还有老母尚需奉养，何必冒这样的生命危险呢。”于是挂冠而去。大相岭，作为古蜀道的见证，除了奇险，它还蕴藏了一个有趣的自然现象。



## 石器之光 The Glory of Stone Age /138

中国西南在古代文人墨客笔下常被视为不通华夏的“蛮荒之地”，当雅安发现了震惊天下的富林旧石器文化遗址和麦坪新石器文化遗址后，人们才逐渐认识到，这里也是古老文明曙光初现的一方圣地，滋养培育“天府之国”的一片沃土。



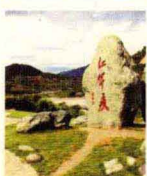
## 天路与大峡谷 The Majestic Grand Canyon /144

大渡河峡谷以陡、险、雄、奇著称于世，被评为中国最美的峡谷之一。它和世界上其他著名峡谷相比，也毫不逊色。大渡河峡谷最高处2690米，比世界闻名的科罗拉多大峡谷高出860米；最窄处仅70米。大自然的鬼斧神工实在让人惊叹不已。



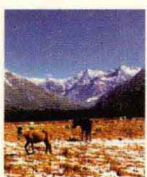
## 守望清溪 A Lookout at Qingxi Ancient Town /150

清溪文庙建于清雍正七年，为现在四川保存完好的八座文庙之一。但它所承载的历史，却比其他任何一座都要厚重得多。世界上也很难再找出比它更为艰辛的文明传播之路了。



## 烽火安顺场 Anshunchang /161

这里曾爆发过一场场惊心动魄的战争。在这无尽的烽火当中，当以石达开兵败身亡和红军抢渡大渡河最为著名。如今硝烟散去，安顺场山峦起伏，林木葱茏，农桑有序，已然是一片人间乐土。



## 栗子坪里孟获村 The Meng Huo Village in Liziping Township /168

千年前曾有一场著名的彝汉交锋，七擒孟获的故事从此广为流传。如今身临其境，你不得不佩服诸葛亮的博大胸襟和孟获的重义精神。以诚相待、以心换心，这是古今不同民族走向和睦稳定的基础。



## 远祖的祭祀 A Ritual for the Ancestors /174

一年一度盛大的“还山鸡节”，是尔苏人对白石神的祭献，释放出他们对祖先的感恩和膜拜。在我们的血脉当中，流淌着先民不屈的奋斗、艰辛的探索、闪光的智慧……寻根溯源，怎能不对先祖投以更为崇敬的目光？